

# Lava lamp

Art.no 46-1029 Model KDS-86-18

Please read the entire instruction manual before use and then save it for future reference. We reserve the right for any errors in text or images and any necessary changes made to technical data. In the event of technical problems or other queries, please contact our Customer Services.

## Safety

### ⚠ Warning:

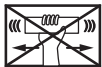
- Neither the product nor its mains adapter may be dismantled or modified in any way.
- Never use the product or the mains adapter if it is in any way damaged or malfunctioning.
- If the mains lead has been damaged, it must only be replaced by the manufacturer, authorised service facility or qualified tradesman. This is to prevent the risk of electric shock or fire.
- The product must only be connected to the included mains adapter or an adapter with the same specification.
- The product is not a toy. Keep out of reach of children under the age of 12.
- Never open the housing. Never drink the liquid inside the lamp under any circumstances.
- Never take it upon yourself to hasten the heating or cooling process of the lamp.
- The glass lamp is not filled the entire way up. The empty portion on top is needed to allow the liquid to expand. Never attempt to open the seal of the glass container.
- Do not place the lamp where it is exposed to extreme temperatures e.g. in direct sunlight or in front of a cooling unit.



**Warning: Hot surfaces.** The product can become very hot. Never touch the product whilst it is switched on or before it has cooled down. Risk of burns!



This product is intended for indoor use only.



Handle the product with care, do not shake it.



Class II mains adapter.



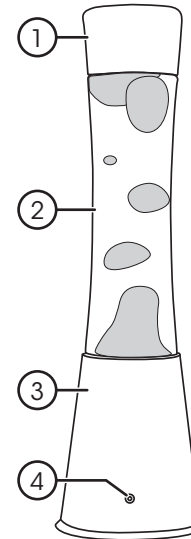
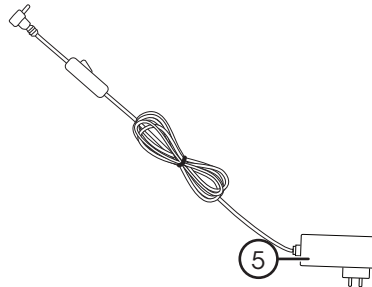
Class III light.



This product is not intended for use as a general light source.

## Product description

1. Top
2. Glass container
3. Base
4. Mains adapter socket
5. Mains adapter with on/off switch



## Instructions for Use

### ⚠ Important

- Never move the lamp when it is hot to the touch. Turn the lamp off and let it cool first.
  - Never leave the lamp on for more than **8 consecutive hours**.
1. Place the lamp on a stable and level surface.
  2. Press the on/off switch to turn the lamp on.
    - ⓘ **Information:** It takes approx. 1-2 hours for the lamp to warm up enough for the wax to begin to circulate in liquid in the lava lamp.
  3. Press the on/off switch again to turn the lamp off.

## Care and maintenance

- Unplug the mains adapter from the wall socket before wiping the product clean with a cloth.
- Clean the product using a damp cloth. Use only mild cleaning agents, never solvents or corrosive chemicals.
- Store the product in a dry, dust-free environment out of children's reach whenever it is not to be used for a long time.

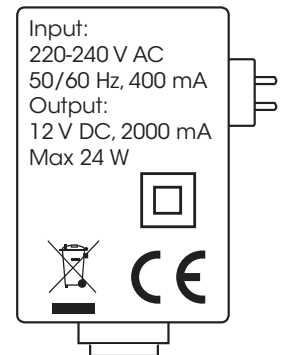
## Responsible disposal

This symbol indicates that this product should not be disposed of with general household waste. This applies throughout the entire EU. In order to prevent any harm to the environment or health hazards caused by incorrect waste disposal, the product must be handed in for recycling so that the material can be disposed of in a responsible manner. When recycling the product, take it to your local collection facility or contact the place of purchase. They will ensure that the product is disposed of in an environmentally sound manner.



## Specifications

<b>Thermal element</b>	20 W
<b>Bulb</b>	4 × LED, 600 mA (non-replaceable)
<b>Size</b>	Ø 9,2 × 32,8 cm
<b>Cable length</b>	1.8 m



# Lavalampa

Art.nr 46-1029 Modell KDS-86-18

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk. Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data. Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst.

## Säkerhet

### ⚠ Varning!

- Produkten eller nätadaptern får inte modifieras eller demonteras på något sätt.
- Använd aldrig produkten om den eller nätadaptern på något sätt är skadade eller inte fungerar normalt.
- Om nätkabeln skadats får den, för att risk för elektrisk stöt eller brand ska undvikas, endast bytas av tillverkaren, dess serviceställe eller av en kvalificerad yrkesman.
- Produkten får endast anslutas till medföljande nätadapter eller en nätadapter med samma specifikation.
- Produkten är inte en leksak. Placeras utom räckhåll för barn under 12 år.
- Öppna aldrig behållaren. Vätskan får inte under några omständigheter drickas.
- Försök aldrig att på egen hand värma eller kyla lampan snabbare.
- Glasbehållaren är inte fylld ända upp. Det tomma utrymme längst upp behövs för att vätskan ska kunna expandera. Öppna aldrig glasbehållarens förslutning.
- Placera inte lampan så att den utsätts för extrema temperaturer, t.ex. i direkt solljus eller framför kylaggregat.



**Varning: Heta ytor!** Produkten blir mycket het. Vidrör ej produkten när den är påslagen eller innan den svalnat. Risk för brännskada!



Produkten är endast avsedd för inomhusbruk.



Hantera produkten varsamt, skaka ej.



Klass II nätadapter.



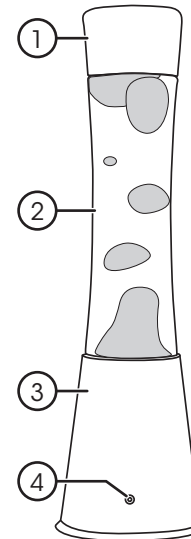
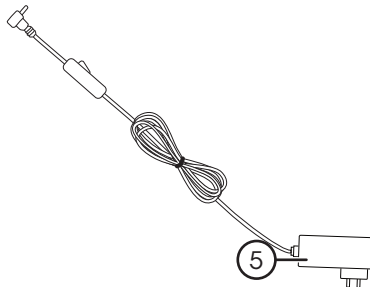
Klass III belysningsarmatur.



Denna produkt är inte avsedd som allmänbelysning.

## Produktbeskrivning

1. Topp
2. Glasbehållare
3. Lampfot
4. Anslutning för nätadapter
5. Nätadapter med sladdströmbrytare



## Användning

### ⚠ Viktigt!

- Flytta inte lampan när den är varm. Släck den och låt den svalna först.
  - Lämna inte lampan på längre än **8 timmar i sträck**.
1. Placera lampan på ett stabilt och plant underlag.
  2. Tryck på sladdens strömbrytare för att tända lampan.
    - ⓘ **Information:** Det tar upp till 1-2 tim. innan vaxets rörelse i vätskan gör att lavalampen uppnår full ljuseffekt.
  3. Tryck på strömbrytaren för att stänga av lampan.

## Skötsel och underhåll

- Dra ut nätadaptern ur vägguttaget och torka av produkten med en trasa vid behov.
- Rengör produkten med en lätt fuktad trasa. Använd ett mildt rengöringsmedel, aldrig lösningsmedel eller frätande kemikalier.
- Förvara produkten torrt och dammfritt utom räckhåll för barn om den inte ska användas under en längre period.

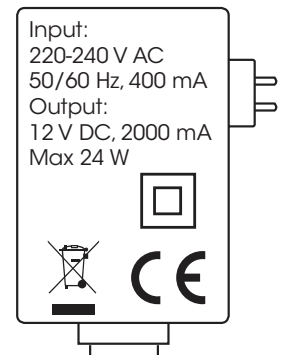
## Avfallshantering

Denna symbol innebär att produkten inte får kastas tillsammans med annat hushållsavfall. Detta gäller inom hela EU. För att förebygga eventuell skada på miljö och hälsa, orsakad av felaktig avfallshantering, ska produkten lämnas till återvinning så att materialet kan tas omhand på ett ansvarsfullt sätt. När du lämnar produkten till återvinning, använd dig av de returhanteringssystem som finns där du befinner dig eller kontakta inköpsstället. De kan se till att produkten tas om hand på ett för miljön tillfredställande sätt.



## Specifikationer

<b>Termiskt element</b>	20 W
<b>Ljuskälla</b>	4 × LED, 600 mA (ej utbyttbar)
<b>Mått</b>	Ø 9,2 × 32,8 cm
<b>Kabellängd</b>	1,8 m



# Lavalampe

Art.nr 46-1029 Modell KDS-86-18

Les brukerveiledningen grundig før produktet tas i bruk og ta vare på den for framtidig bruk. Vi reserverer oss mot ev. feil i tekst og bilde, samt forandringer av tekniske data. Ved tekniske problemer eller spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter.

## Sikkerhet

### ⚠ Advarsel!

- Produktet eller nettadapteren må ikke demonteres eller endres på.
- Produktet og nettadapteren må ikke brukes hvis det er skadet eller ikke fungerer som det skal.
- Dersom strømledningen er skadet skal den, for å unngå elektrisk støt eller brann, skiftes av produsenten, på et serviceverksted eller av annen fagperson.
- Produktet skal kun brukes sammen med nettadapteren som følger med eller en nettadapter med de samme spesifikasjonene.
- Produktet er ingen leke. Oppbevares utenfor rekkevidde for barn under 12 år.
- Dekselet må aldri åpnes. Væsken må ikke under noen omstendigheter drikkes.
- Lampen må varmes opp og avkjøles naturlig.
- Glassbeholderen er ikke fylt helt opp. Tomrommet øverst er for at væsken skal ha plass til å utvide seg. Glassbeholderen må ikke åpnes.
- Plasser ikke lampen slik at den utsettes for ekstreme temperaturer, som for eksempel i direkte sollys eller foran kjøleaggregater.



**Advarsel! Varmer flater!** Produktet blir svært varmt. Berør ikke produktet når det er skrudd på eller før det er blitt avkjølt etter bruk. Fare for brannskade!



Produktet er kun beregnet til innendørs bruk.



Produktet må behandles med forsiktighet, må ikke ristes.



Klasse II-nettadapter.



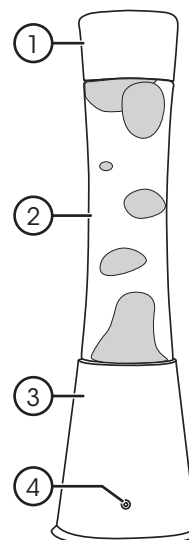
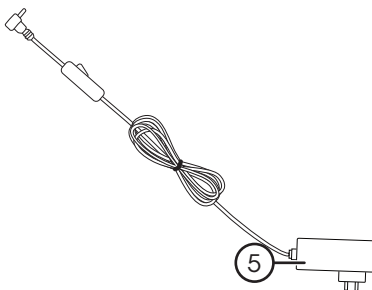
Klasse II-belysningsarmatur.



Dette produktet er ikke beregnet som allmennbelysning.

## Produktbeskrivelse

1. Topp
2. Glassbeholder
3. Lampefot
4. Inngang for nettadapter
5. Nettadapter med strømbrytere



## Bruk

### ⚠ Viktig

- Flytt ikke lampen mens den er tent eller varm. Slukk den og la den bli avkjølt først.
  - La aldri lampen stå på i mer enn **8 timer i strekk**.
1. Plasser lampen på et stabilt og plant underlag.
  2. Trykk på strømbryteren på ledningen for å tenne lampen.
    - ⓘ **Informasjon:** Det tar ca. 1-2 timer før innholdet i glassbeholderen oppnår full effekt.
  3. Trykk på strømbryteren igjen for å skru av lampen.

## Vedlikehold

- Trekk nettadapteren ut av strømuttaket, og tørk produktet med en klut ved behov.
- Rengjør produktet med en lett fuktet klut. Bruk et mildt rengjøringsmiddel, aldri løsemidler eller etsende kjemikalier.
- Når produktet ikke er i bruk skal det lagres tørt, støvfritt og utilgjengelig for barn.

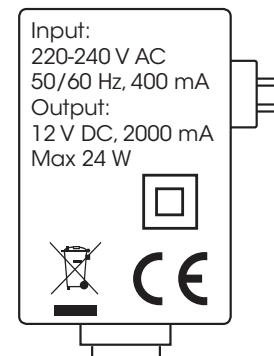
## Avfallshåndtering

Symbolet viser til at produktet ikke skal kastes sammen med husholdningsavfallet. Dette gjelder innenfor EØS-området. For å forebygge eventuelle skader på helse og miljø som følge av feil håndtering av avfall, skal produktet leveres til gjenvinning, slik at materialet blir tatt hånd om på en ansvarsfull måte. Benytt miljøstasjonene som er der du befinner deg eller ta kontakt med forhandler. De vil ta hånd om produktet på en miljømessig tilfredsstillende måte.



## Spesifikasjoner

<b>Termisk element</b>	20 W
<b>Lyskilde</b>	4 x LED, 600 mA (kan ikke skiftes)
<b>Mål</b>	Ø 9,2 x 32,8 cm
<b>Kabellengde</b>	1,8 m



# Laavalamppu

Tuotenro 46-1029 Malli KDS-86-18

Lue käyttöohje ennen tuotteen käyttöönottoa ja säilytä se tulevaa tarvetta varten. Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä. Jos tuotteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun.

## Turvallisuus

### ⚠ Varoitus!

- Laitetta ja muuntajaa ei saa muuttaa tai purkaa millään tavalla.
- Älä käytä laitetta, jos laite tai muuntaja on vioittunut tai ei toimi normaalisti.
- Vioittuneen virtajohdon saa vaihtaa ainoastaan valmistaja, sen määräämä huoltopiste tai valtuutettu ammattilainen. Näin vähennetään sähköiskujen ja tulipalojen riskiä.
- Laitteen saa liittää vain mukana tulevaan muuntajaan tai samanlaiseen muuntajaan.
- Laite ei ole lelu. Säilytettävä alle 12-vuotiaiden ulottumattomissa.
- Älä avaa säiliötä. Valaisimessa olevaa nestettä ei missään tapauksessa saa juoda.
- Älä yritä nopeuttaa lampun kuumentumista tai jäähtymistä.
- Lasisäiliötä ei ole täytetty täyteen. Lasisäiliössä pitää olla tyhjää tilaa, jotta neste pääsee laajenemaan. Älä avaa lasisäiliötä.
- Älä sijoita lamppua paikkaan, jossa se altistuu äärimmäisille lämpötiloille, esim. suoraan auringonvaloon tai jäähdyttimen viereen.



**Varoitus! Kuumia pintoja!** Laite on erittäin kuuma. Älä koske laitetta sen ollessa päällä sekä ennen kuin se on jäähtynyt. Palovammavaara!



Laite on tarkoitettu vain sisäkäyttöön.



Käsittele tuotetta varoen, älä ravista.



Luokan II muuntaja.



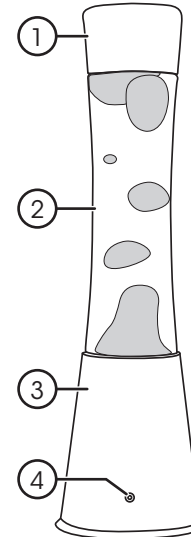
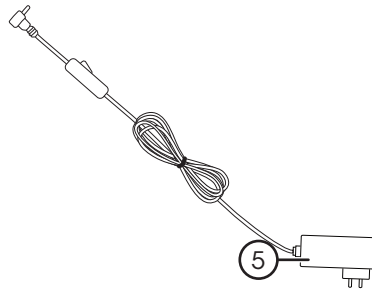
Luokan III valaisin.



Tuote ei ole tarkoitettu yleisvaloksi.

## Tuotekuvaus

- Yläosa
- Lasisäiliö
- Valaisimen jalka
- Muuntajan liitäntä
- Muuntaja



## Käyttö

### ⚠ Tärkeää

- Älä siirrä lamppua, kun se on kuuma. Sammuta lamppu ja anna sen jäähtyä ensin.
  - Älä koskaan jätä lamppua palamaan yli **8 tuntia peräkkäin**.
- Aseta lamppu vakaalle ja tasaiselle alustalle.
  - Sytytä valaisin painamalla johdon virtapainiketta.
    - Tietoa:** Kestää noin 1-2 tuntia ennen kuin lamppu saavuttaa täyden valaistustehon.
  - Sammuta lamppu painamalla virtakytkintä uudelleen.

## Huolto ja ylläpito

- Irrota muuntaja pistorasiasta ja pyyhi laite tarvittaessa liinalla.
- Pyyhi tuote kevyesti kostutetulla pehmeällä liinalla. Käytä mietoa puhdistusainetta. Älä käytä liuottimia tai syövyttäviä kemikaaleja.
- Jos lamppu on pitkään käyttämättä, säilytä sitä kuivassa ja pölyttömässä paikassa lasten ulottumattomissa.

## Kierrättäminen

Tämä kuvake tarkoittaa, että tuotetta ei saa hävittää kotitalousjätteen seassa. Tämä koskee koko EU- aluetta. Virheellisestä hävittämisestä johtuvien mahdollisten ympäristö- ja terveyshaittojen ehkäisemiseksi tuote tulee viedä kierrätettäväksi, jotta materiaali voidaan käsitellä vastuullisella tavalla.

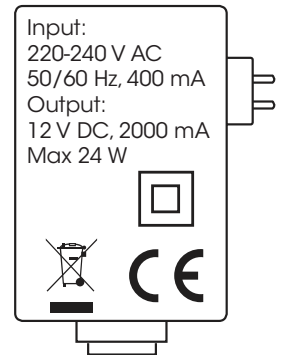


Kierrätä tuote käyttämällä paikallisia kierrätysjärjestelmiä tai

ota yhteys ostopaikkaan. Ostopaikassa tuote kierrätetään vastuullisella tavalla.

## Tekniset tiedot

<b>Terminen elementti</b>	20 W
<b>Lamppu</b>	4 × LED, 600 mA (lamppua ei voi vaihtaa)
<b>Mitat</b>	Ø 9,2 × 32,8 cm
<b>Johdon pituus</b>	1,8 m



# Lavalampe

Art.nr 46-1029 Model KDS-86-18

Læs hele brugsanvisningen før brug, og gem den derefter til fremtidig reference. Vi tager forbehold for eventuelle fejl i tekst eller billeder samt nødvendige ændringer af tekniske data. Ved tekniske problemer eller andre spørgsmål, kontakt venligst vores kundeservice.

## Sikkerhed

### ⚠ Advarsel!

- Produktet eller dets strømadapter må ikke adskilles eller ændres på nogen måde.
- Brug aldrig produktet eller strømadapteren, hvis det på nogen måde er beskadiget eller ikke fungerer korrekt.
- Hvis netledningen er beskadiget, må den kun udskiftes af producenten, et autoriseret serviceværksted eller en kvalificeret fagperson. Dette er for at forhindre risiko for elektrisk stød eller brand.
- Produktet må kun tilsluttes den medfølgende strømadapter eller en adapter med samme specifikationer.
- Produktet er ikke legetøj. Opbevares utilgængeligt for børn under 12 år.
- Åbn aldrig kabinettet. Drik under ingen omstændigheder væsken inde i lampen.
- Forsøg aldrig selv at fremskynde opvarmnings- eller afkølingsprocessen af lampen.
- Glaslampen er ikke fyldt helt op. Den tomme del øverst er nødvendig for, at væsken kan udvide sig. Forsøg aldrig at åbne forseglingen på glasbeholderen.
- Placer ikke lampen, hvor den udsættes for ekstreme temperaturer, f.eks. i direkte sollys eller foran en køleenhed.



**Advarsel: Varme overflader.** Produktet kan blive meget varmt. Rør aldrig produktet, mens det er tændt, eller før det er kølet ned. Risiko for forbrændinger!



Dette produkt er kun beregnet til indendørs brug.



Håndter produktet forsigtigt, ryst det ikke.



Klasse II strømadapter.



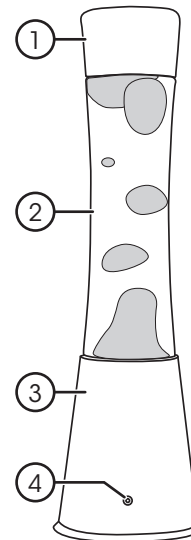
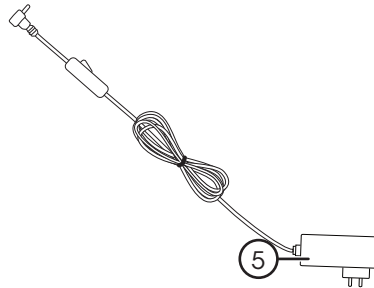
Klasse III lys.



Dette produkt er ikke beregnet til brug som generel lyskilde.

## Produktbeskrivelse

1. Top
2. Glasbeholder
3. Base
4. Stik til strømadapter
5. Strømadapter med tænd/sluk-knap



## Brug

### ⚠ Viktigt

- Flyt aldrig lampen, når den er varm at røre ved. Sluk lampen og lad den køle af først.
  - Lad aldrig lampen være tændt i mere end **8 sammenhængende timer**.
1. Placer lampen på en stabil og plan overflade.
  2. Tryk på tænd/sluk-knappen for at tænde lampen.
    - ⓘ **Information:** Det tager ca. 1–2 timer, før lampen er varm nok til, at voksen begynder at cirkulere i væsken i lavalampen.
  3. Tryk på tænd/sluk-knappen igen for at slukke lampen.

## Pleje og vedligeholdelse

- Træk strømadapteren ud af stikkontakten, før produktet tørres af med en klud.
- Rengør produktet med en fugtig klud. Brug kun milde rengøringsmidler, aldrig opløsningsmidler eller ætsende kemikalier.
- Opbevar produktet tørt og støvfrit, uden for børns rækkevidde, når det ikke skal bruges i længere tid.

## Avfaldshåndtering

Dette symbol angiver, at produktet ikke må bortskaffes sammen med almindeligt husholdningsaffald. Dette gælder i hele EU. For at forhindre skade på miljøet eller sundhedsrisici som følge af forkert affaldshåndtering, skal produktet afleveres til genanvendelse, så materialerne kan håndteres ansvarligt. Når du genanvender produktet, skal du aflevere det på en lokal genbrugsstation eller kontakte forhandleren. De vil sikre, at produktet bortskaffes på en miljømæssigt forsvarlig måde.



## Specifikationer

<b>Varmeelement</b>	20 W
<b>Pære</b>	4 × LED, 600 mA (kan ikke udskiftes)
<b>Størrelse</b>	Ø 9,2 × 32,8 cm
<b>Kabellængde</b>	1,8 m

